



SAME

[PRODUCTGAMMA]

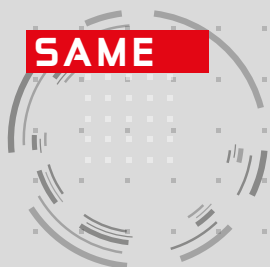
2021



08953 08953 08953 08953
15679 15679 15679 15679
96842 96842 96842 96842

08953 08953 08953 08953
15679 15679 15679 15679
96842 96842 96842 96842

08953 08953 08953 08953
15679 15679 15679 15679
96842 96842 96842 96842



DNA: 100% SAME



**De toekomst is van hen die haar
altijd hebben gekoesterd.**

GAMMA
Modellen



Aan het begin is een droom als een zaadje: licht, kwetsbaar, overgeleverd aan de gebeurtenissen. Veel kwaliteiten zijn nodig om hem te laten wortelen en gezond en robuust te laten bloeien. Toewijding, koppigheid, anticipatie. Geniale ideeën, sterke handen, harten boordevol passie. Creativiteit en studie, instinct en talent. En tijd, heel veel tijd. U herkent zich zeker in deze beschrijving. Wij ook, sinds 1927: het jaar waarin Eugenio en Francesco Cassan besloten het zaadje van hun droom te planten. Het was de start van een nieuw tijdperk in de relatie tussen mens en machine: SAME - Società Accomandita Motori Endotermici - het bedrijf dat generatie na generatie, innovatie na innovatie, de technologische ontwikkeling van de Italiaanse landbouw moest stimuleren. En zo is het gegaan. Elk nieuw project is gebaseerd op dit solide verleden en wordt gesterkt door het altijd toekomstgericht DNA van SAME: efficiënte motoren, geavanceerde mechanica, digitale systemen voor het beheer van de landbouwactiviteiten, superieur comfort. Technische oplossingen die zijn gemodelleerd op de behoeften van de boeren van de toekomst door de specialisten die altijd hebben geweten hoe deze te koesteren.





INHOUDSOPGAVE



INHOUDSOPGAVE
DE WERK
DE WERK
DE WERK
DE WERK
DE WERK
DE WERK



INHOUDSOPGAVE
DE WERK
DE WERK
DE WERK
DE WERK
DE WERK
DE WERK

MODELLEN

[84]



[4]

Open veld

[13]

Wijngaard, boomgaard, compact

[24]

Rupstractoren

[27]

Frontladers

VIRTUS

OPEN VELD



Het ideale gamma tractoren om groot te kunnen denken aan de ontwikkeling van elke afzonderlijke onderneming.

Het Virtus-assortiment bestaat uit krachtige, productieve en technologisch geavanceerde modellen. De tractoren van het Virtus-assortiment zijn perfect voor de moderne landbouw dankzij een combinatie van historische betrouwbaarheid van het merk met de allernieuwste technologie. De kenmerken van deze familie zijn talrijk, te beginnen met de ultramoderne FARMotion Stage IV-motor, waarin hoge prestaties worden gecombineerd met een laag verbruik. Maar dat is nog niet alles: met het hydraulische systeem met groot opbrengst, de zeer comfortabele cabine, de talrijke configuratiemogelijkheden en de vele beschikbare accessoires is deze serie extreem veelzijdig en perfect geschikt voor ook de meest specifieke behoeften. Bovendien kan de Virtus-familie, om een grotere productiviteit te waarborgen, worden geconfigureerd met automatische GPS systemen en frontladervoorbereidingen (Light- of Ready-kit). Aan de basis van de Virtus-serie van de tweede

generatie vinden we de viercilinder FARMotion-motor die speciaal is ontworpen voor gebruik in de landbouw en voldoet aan de Stage IV emissienorm dankzij de SCR in combinatie met een externe EGR. Een exclusieve functie wordt gevormd door de HEB (Hydraulic Engine Brake, hydraulische motorrem), een voorziening die bij het remmen het hydraulische circuit en de elektronisch geregelde viscostatische ventilator van de tractor activeert om het voertuig doeltreffend af te remmen, zonder het remsysteem te overbelasten. De transmissie, die met de toevoeging van de superkruipversnelling 60+60 kan bereiken heeft ook de populaire Stop&Go-functie, de ComfortClutch-drukknopkoppeling en drie Powershift-overbrengingen. Het hydraulisch systeem biedt verschillende configuraties: vanaf een open center-systeem met 90 l/min.-pomp voor maximaal 4 mechanisch bestuurd ventielen achter, tot een closed



VIRTUS		120	130	140
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage IV	Stage IV	Stage IV
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm ³	4/3849	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	85/116	93/126	100/136
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	80,6/110	88,2/120	94,9/129
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	7000	7000	7000
Wielbasis	mm	2540	2550	2550
Gewicht	kg	5300	5600	5600

center-uitvoering met een 120 l/min. Load Sensing-pomp voor 4 ventielen met mechanische besturing of 5 ventielen met elektronisch besturing. Optioneel kunt u de SDD-functie aanbrengen om door een verdubbeling van de stuursnelheid de manoeuvres bij lage snelheden te vergemakkelijken. De elektronisch gestuurde hefinrichting achter beschikt over een maximumhefvermogen van 5.000 kg, dat echter met behulp van extra cilinders (standaard op de Virtus 140) tot 7.000 kg kan worden verhoogd. Ook de PTO, die verkrijgbaar is met 4 snelheden (540/540ECO/1000/1000ECO) heeft veel configuratiemogelijkheden naast de gesynchroniseerde PTO met onafhankelijke as. U kunt ook een front-PTO monteren, in combinatie met een frontheff van 2.880 kg. Veiligheid is fundamenteel en daarom komt de Virtus-familie standaard met een integraal remsysteem met meerdere schijven in oliebad, de HPB (Hydraulische Parking Brake), en de rembekrachtiger (Powerbrake). Op de SAME Virtus modellen is het reeds mogelijk om op verzoek hydraulische en pneumatische remleidingen voor aanhangers te installeren, die voldoen aan de meest recente veiligheidsnormen. Ook de elektronisch bediende vering van de vooras en de cabine is optioneel. Traditioneel garandeert SAME op al zijn tractoren eenvoudige rijfuncties, volledig zicht en een hoog comfortniveau en in de Virtus vinden deze kenmerken hun maximale uitdrukking.



Ergonomische bestuurdersplek.



InfoCentre^{Pro} met display digitaal, kleuren.



EXPLORER

OPEN VELD



Extreem aanpassingsvermogen aan de verschillende werkomstandigheden: De Explorer is de tractor die niet alleen topprestaties, maar ook maximale veelzijdigheid in het veld garandeert.

OPEN VELD

De Explorers bieden een maximale vrijheid in de keuze van uitrusting. De imposante vorm van de Explorer HD en de uitstekende gewicht/vermogensverhouding van de Explorer MD en LD zijn op maat gemaakt om te werken met variabele trekkrachtomstandigheden en om bodemverdichting minimaal te houden. Het Explorer-assortiment biedt de markt een ruime keuze aan modellen en versies. LD, 2 compacte gebruiksvriendelijke modellen, speciaal bestemd voor werk op het landbouwbedrijf en op het erf. MD, 4 significant meer gestructureerde modellen voor de belangrijkste gebruikstoepassingen op het landbouwbedrijf. HD, 2 modellen voor het zwaarste werk in het open veld.

Alle producten van de Explorer-familie zijn uitgerust met de 3 of 4 cilinder turbo intercooler

FARMotion motor. De transmissie heeft meerdere configuratiemogelijkheden, mechanisch, Hi-Lo of met Powershift met 3-overbrengingen, om de bestuurder te ondersteunen en altijd de ideale snelheid te hebben. De mogelijkheid om te kiezen voor een hydraulische omkeerinrichting met geïntegreerde reactiesnelheid instelling, Stop&Go-functie en hydraulische installatie met een opbrengst van 60 l/min bij een laag motortoerental (60ECO) of 90 l/min op verzoek, maakt van de Explorer de ideale serie voor het inzetten voor laaden en loswerkzaamheden met een frontlader. Het rijplezier van een Explorer in het veld en het bedieningsgemak van de mechanisch of elektronisch gestuurde hefinrichting zorgen ervoor dat u altijd optimaal zult werken.



EXPLORER		LD		MD				HD	
		80	90	90	90,4	100	110	110	120
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage IV	Stage IV
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	3/2887	4/3849	4/3849	4/3849	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	58/79	65/88	65/88	65/88	75/102	83/113	78/106	85/116
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	58/79	61,7/84	61,7/84	61,7/84	71,5/97	79/109	74/101	80,6/110
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	4525	4525	4525	4525	4525	4525	4855	5410
Wielbasis (4WD/2WD)	mm	2300/-	2300/2255	2350/-	2400/-	2400/2360	2400/-	2400/-	2400/-
Gewicht	kg	3600	3600	3750	3900	3900	3900	4220	4320

Veel van de gebruikte apparatuur voor de zaaibedbereiding vereist een hoog PTO-vermogen en een motor die goede prestaties kan leveren. De 4 PTO-snelheden, de met de versnellingsbak met onafhankelijke uitgaande as gesynchroniseerde PTO, en de front-PTO van 1.000 tpm is de beste oplossing voor het werken in het veld met PTO-aangedreven werktuigen en maakt van de Explorer-serie een multifunctioneel product waarmee u de meest uiteenlopende werkzaamheden kunt uitvoeren.

De Explorers voorzien met hun extreme flexibiliteit en hoge productiecapaciteit in de behoeften van de landbouwers. De cabine is een aangename, functionele en comfortabele ruimte. Alle producten van de Explorer-familie kunnen rechtsreeks vanuit de fabriek met de Light of Ready Kit worden klaargemaakt voor de frontlader.



Ergonomische bestuurdersstoel en ruime tweede passagiersstoel.



Elektrohydraulische bedieningselementen voor de belangrijkste functies.



DORADO CVT

OPEN VELD



Veelzijdigheid en technologie als nooit tevoren.

De nieuwe Dorado CVT is het nieuwe referentiepunt in het segment van de utility-tractoren, niet alleen dankzij de typische compactheid en wendbaarheid van de Dorado-tractoren, maar nu ook vanwege de technologische uitrusting van absolute topkwaliteit die gewoonlijk alleen voorbehouden is aan tractoren aan de top van het gamma. Een pakket met exclusieve technologieën, waaronder de krachtige FARMotion-motoren, de continu variabele CVT-transmissie, de vooras met ActiveDrive-oophanging, integratie met SDF Smart Farming Solutions-technologieën en de innovatieve MaxCom-armleuning, speciaal ontwikkeld door SAME-ingenieurs om uw werk productiever en comfortabeler te maken. De Dorado CVT onderscheidt zich ook door zijn ongelooflijke veelzijdigheid in het gebruik: op het traditionele landbouwbedrijf is hij de perfecte tractor voor het zaaien, hooien, de gewasbeschermings behandelingen (mede dankzij de drukcabine met Cat. 4 filtratie), maar ook voor gewone grondbewerkingswerk, waarbij hij maximale prestaties levert. Door zijn compactheid is hij bij uitstek geschikt voor gebruik in boomgaarden en ruim opgezette wijngaarden.

OPEN VELD

DORADO CVT		90	90,4	100	100,4	110,4
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	4/3849	3/2887	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	65/88	65/88	71/97	75/102	83/113
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	61,6/84	61,6/84	67/91	71,5/97	79/107
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	4310	4310	4310	4310	4310
Wielbasis (4WD)	mm	2141	2271	2141	2271	2271
Gewicht	kg	3958	4058	3958	4058	4058



ActiveDrive voorwielophanging met onafhankelijke wielen.



DORADO

OPEN VELD



De Dorado is de moderne en bijgewerkte interpretatie van één van SAME's meest succesvolle producten.

De Dorado's van SAME zijn bestemd voor gebruik in het open veld en op het landbouwbedrijf en kunnen beschikken over een grote verscheidenheid aan uitrustingen. Ze zijn zeer comfortabel en bieden geavanceerde oplossingen voor elk type verwerking: van de kleinste van de serie, die ideaal is voor het werk in ook de krapste ruimtes op het landbouwbedrijf, tot de grootste die is bedoeld voor de zwaarste toepassingen die ook een hoog PTO-rendement vereisen. Met zijn compacte afmetingen, FARMotion-motoren van de nieuwste generatie en Powershift met 3 schakelstanden is de Dorado klaar voor de landbouwuitedagingen van morgen.

DORADO		80	90	90.4	100.4
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	58/79	65/88	65/88	75/102
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	58/79	61,6/84	61,6/84	71,5/97
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	3600	3600	3600	3600
Wielbasis (4WD/2WD)	mm	2100/2140	2100/2140	2230/2270	2230/2270
Gewicht	kg	3200	3200	3300	3300



Functionaliteit en maximaal comfort op het werk.



DORADO CLASSIC

OPEN VELD

Wendbaarheid, flexibiliteit, kwaliteit:
 De Dorado Classic is een bondgenoot in het veld, elke dag weer.

Snel manoeuvreren, snel omkeren en minder bodemverdichting zijn de algemene aspecten om het werk op tijd uit te voeren en een maximale productkwaliteit te verzekeren. Dankzij de uitstekende gewicht/vermogensverhouding past de Dorado Classic zich aan elke behoefte aan. Het hart van deze tractoren wordt gevormd door de FARMotion Stage III B-motoren met 3 of 4 cilinders; het zijn allemaal motoren met hoge koppeltolanes en uitstekende elasticiteit om vanaf de laagste toerentallen op plotselinge belastingen te kunnen reageren.

DORADO Classic		70	80	90	90,4
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	3/2887	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	65/88	65/88
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	61,6/84	61,6/84
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	3600	3600	3600	3600
Wielbasis (4WD/2WD)	mm	2100/-	2100/-	2100/2140	2230/2270
Gewicht	kg	3200	3200	3200	3300

OPEN VELD



Comfortabele cabine met vier stijlen en een ergonomische opstelling van de bedieningselementen.



DORADO NATURAL

OPEN VELD



Een assortiment van veelzijdige en compacte tractoren.

De Dorado Natural-tractoren met de FARMotion motoren van SAME zijn bestemd voor gebruik in het open veld en op het landbouwbedrijf. Zij weten zich met praktische technologische oplossingen, superieur comfort en een grote verscheidenheid aan uitrustingen aan elke werkomgeving aan te passen om overal inzetbaar te zijn en elk obstakel mee te kunnen overwinnen. Dankzij de nieuwe transmissies heeft u in het veld altijd het juiste tempo en rijdt u met 40 km/u en een altijd zuinig draaiende motor over de weg; de cabine biedt een ruime, comfortabele en ergonomische werkomgeving.

OPEN VELD

DORADO Natural		70	80	90	100
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	3/2887	3/2887
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	65/88	71/97
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	61,6/84	67,3/92
Maximaal hef vermogen achter	kg	3500	3500	3500	3500
Wielbasis	mm	2100	2100	2100	2230
Gewicht	kg	3200	3200	3200	3200



Nieuwe cabine met ruim en ergonomisch interieur.



ARGON

OPEN VELD



De perfecte wildcard.

Het Argon-gamma wordt gekenmerkt door grote wendbaarheid, hoge robuustheid, extreme eenvoud en gebruiksgemak, allemaal kenmerken die verder worden benadrukt door de gloednieuwe FARMotion-motoren die speciaal zijn ontworpen voor gebruik in de landbouw. De Argons hebben verschillende transmissie-opties. Met de versies met 12 versnellingen vooruit en 3 achteruit (met superkruipversnelling) en 8+8 ECO (met mechanische omkeerinrichting) rijdt u tot 30 km/u, terwijl u met de versie 15+15 (of 15+15 ECO) tot 40 km/u kunt rijden. Deze laatste uitvoering is standaard uitgerust met zowel de elektro-hydraulische inschakeling van de voorwielaandrijving als van het voor- en achterdifferentieel. De achter-PTO biedt standaard de 540 tpm- en 540 ECO-modi, maar u kunt ook de optionele 1.000 tpm- of Syncro-modi toevoegen. Het hydraulische systeem levert tot 50 l/min aan maximaal 3 dubbelwerkende ventielen aan de achterkant, terwijl de hefinrichting een maximale capaciteit van 3.500 kg heeft. De bestuurdersplek is uiterst comfortabel dankzij een verlaagde middentunnel, nieuw dashboard en nieuwe bedieningselementen, nu nog comfortabeler en makkelijker in het gebruik.

ARGON		70	80	90	100
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm ³	3/2887	3/2887	3/2887	3/2887
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	65/88	71/97
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	61,6/84	67,3/92
Maximaal hef vermogen achter	kg	3500	3500	3500	3500
Wielbasis (4WD/2WD)	mm	2100/2166	2100/2166	2100/-	2100/-
Gewicht (4WD/2WD)	kg	3000/2800	3000/2800	3000/-	3000/-



FARMotion 3 cilindermotor, Stage III B.



EXPLORER TB

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

Uniek in zijn soort, bestemd voor de specialisten in het veld.

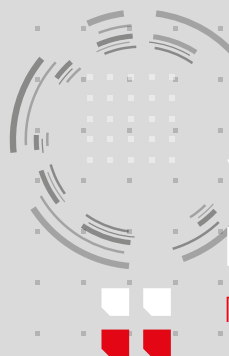
Hij is uiterst multifunctioneel, praktisch en krachtig en past zich aan ook de meest veeleisende taken aan. De Explorer TB is ontworpen voor mensen met specifieke behoeften en is beschikbaar in de twee versies 105 en 115. Het is de winnende keuze voor de teelt van olijfbomen, ruim opgezette boomgaarden, kassen en het bewerken van heuvelachtig terreinen, dankzij de geringe hoogte, het lage zwaartepunt en de structuur die is ontworpen voor de zwaarste werktuigen. De 4-cilinder FARMotion-motoren met turbo-intercooler garanderen verder onder alle omstandigheden een snelle reactie van de machine.



Hydraulische omkeerinrichting met Stop&Go.

EXPLORER TB		105	115
Motor		FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm ³	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	75/102	83/113
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	71,5/97	79/107
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	4525	4525
Wielbasis	mm	2400	2400
Gewicht	kg	3300	3500





FRUTTETO CVT

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

De speciaalste gespecialiseerde die er is.

De SAME Frutteto CVT is een robuuste gespecialiseerde tractor die onder alle omstandigheden uiterst wendbaar en compact maar tegelijkertijd zeer stabiel is. Hij is de maximale uitdrukking van technologische innovatie toegepast op gespecialiseerde tractoren met bijvoorbeeld de efficiënte FARMotion-motor, CVT, de innovatieve continu variabele transmissie, de cabine met vlak platform met de nieuwe MaxCom-armleuning en het sterk modulaire hydraulische systeem met pomp met vaste opbrengst van 84 l/min of Load Sensing-pomp van 100 l/min. Technologische oplossingen die tot nu toe op alleen open veld tractoren werden gemonteerd.

FRUTTETO CVT		90	100	90.4	105	115
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	4/3849	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	65/88	71/97	65/88	75/102	83/113
Maximaal hef vermogen achter	kg	3800	3800	3800	3800	3800
Wielbasis	mm	2044	2044	2174	2174	2174
Minimale breedte	mm	1538	1538	1538	1538	1538
Gewicht met cabine (min.-max.)	kg	3187-3780	3187-3780	3415-4008	3415-4008	3415-4008

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT



Elektronisch gestuurde hydraulische regelkleppen.



ACTIVESTEER

De SAME Frutteto CVT is onnavolgbaar dankzij de ActiveSteer-technologie.

SAME bevestigt haar technologisch leiderschap in de sector van de gespecialiseerde tractoren met de invoering van de innovatieve ActiveSteer-technologie op de Frutteto CVT's. Dit verbetert niet alleen de wendbaarheid op verrassend wijze, maar verhoogt ook de gebruiksveelzijdigheid van deze boom-/wijngaardtractor. De Frutteto CVT ActiveSteer is de eerste gespecialiseerde tractor met vierwielbesturing met dezelfde spoorbreedte en wielbasis als die van de traditionele uitvoeringen. De ActiveSteer-technologie verbetert niet alleen de wendbaarheid maar ook de veiligheid tijdens het rijden, zowel ten opzichte van tractoren met centrale knikbesturing als van de modellen met een ver naar voren geplaatste vooras: de eersten verplaatsen namelijk het zwaartepunt van de machine tijdens het sturen, terwijl bij de laatsten de wielbasis onvermijdelijk groter zal zijn.

De positie van de achterwielen wordt geregeld door een elektronische besturingseenheid, die wordt geprogrammeerd voor de selectie en het automatische beheer van verschillende bedrijfsmodi:

- met bewegingen die evenredig zijn aan die van de voorwielen. Dit is een nuttige oplossing voor een drastisch kleinere draaicirkel, zonder de stabiliteit van de machine aan te tasten;
- "krab", oftewel met alle 4 wielen in één richting gestuurd. Dit is handig bij bijvoorbeeld contourploegen (langs de hoogtelijnen), om de manoeuvreerruimte tijdens het gebruik van de lader te beperken of om bij obstakels diagonaal te bewegen.
- "vertraagd", waardoor de draaiing van de achterwielen in ieder geval evenredig is aan die van de voorwielen maar met een kleine vertraging in de tijd. Dit is handig bij het rijden met aanhangers, waarvan dankzij deze functie de draaicirkel niet meer wordt verkleind ten opzichte van die van de trekkende tractor.

Naast deze geautomatiseerde bedieningsmodi kunt u de stuurhoek van de achterwielen altijd handmatig beheersen, om het wegglijden van de achterwielen op steile hellingen te compenseren, maar ook om ze, indien nodig of voor het transport over de weg te blokkeren.



FRUTTETO

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

Een familie die tussen de rijen altijd op zijn gemak is.

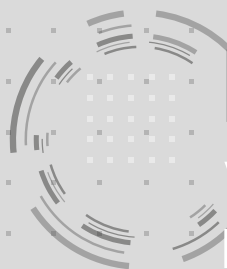
De SAME Frutteto is het ideale gereedschap voor het beste beheer van de productiviteit van boomgaarden en wijngaarden. Het kloppend hart van de Frutteto Stage III B-modellen is de zeer geavanceerde, door SDF ontwikkelde en geproduceerde FARMotion-motor. Naleving van de huidige wetgeving inzake de Stage III B-emissieniveaus wordt gegarandeerd door de externe recirculatie van de uitlaatgassen, EGR, samen met de DOC-katalysator. Beide zijn onderhoudsvrij. Een tractor die specifiek bestemd is voor het begripen van en in te springen op de behoeften van de hedendaagse telers. Deze familie heeft een breed scala aan configuratiemogelijkheden: met cabine of platform, met mechanische of elektrohydraulische bedieningselementen, met verschillende banddiameters en met een ruime keuze aan beschikbare hydraulische configuraties. Met zijn kleine formaat, ongelooflijk kleine draaicirkel en hoge manoeuvreerbaarheid is de Frutteto de ideale tractor voor gebruik in zelfs de krapste ruimtes en op de moeilijkste kopakkers.

FRUTTETO		80	90	90,4	100	105	115
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	4/3849	3/2887	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	58/79	65/88	65/88	71/97	75/102	83/113
Maximaal hef vermogen achter	kg	2800	2800	2800	2800	2800	2800
Wielbasis	mm	2011	2011	2141	2011	2141	2141
Minimale breedte	mm	1454	1454	1454	1454	1454	1454
Gewicht met cabine	kg	2950	2950	3100	2950	3100	3100



Ongeëvenaard comfort, een winnende stijl.





FRUTTETO CLASSIC

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

De perfecte combinatie van veelzijdigheid en comfort.

Dankzij zijn kleine formaat, zijn degelijkheid en hoge wendbaarheid is de SAME Frutteto Classic ideaal voor de teelt van gespecialiseerde gewassen.

De FARMotion Stage III B-motoren met 3 of 4 cilinders verzekeren een hoog rendement en een laag verbruik. Dankzij de wegklapbare rolbeugel en zijn stuurhoek is hij bijzonder wendbaar met behoud van de productiviteit en veiligheid.

FRUTTETO Classic		80	80,4	90	90,4	100	105
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	4/3849	3/2887	4/3849	3/2887	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	58/79	58/79	65/88	65/88	71/97	75/102
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	2600	2800	2600	2800	2600	2800
Wielbasis	mm	2011	2141	2011	2141	2011	2141
Minimale breedte	mm	1466	1450	1597	1584	1597	1624
Maximumgewicht met rolbeugel	kg	2620	2770	2620	2770	2630	2770

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT



Transmissiebediening met zijhendels.

FRUTTETO NATURAL

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

Een perfecte combinatie van eenvoud en specialisatie.

Deze machine, die kan worden geconfigureerd voor een perfecte koppeling met alle bedrijfsuitrustingen, blijkt ook een werkelijk multifunctionele machine te zijn, die optimaal kan voldoen aan de eisen van praktische inzetbaarheid en eenvoud, die kenmerkend zijn voor gespecialiseerde bedrijven, en doeltreffend kan functioneren in kleine ondernemingen. De Frutteto Natural garandeert prestaties van hoge kwaliteit in sterk uiteenlopende situaties, maar is ook heel geschikt voor een productief gebruik door tijdelijk personeel. Zijn lage kosten garanderen ook een snel rendement op de investering. De Frutteto Natural is een onvermoeibare werker, met een hoog gebruiksgemak en grote wendbaarheid.

FRUTTETO Natural		70	80	80,4
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	48/65	58/79	58/79
Maximaal hefvermogen achterhef (STANDARD/COMPACT)	kg	3050/2700	3050/2700	3050/2700
Wielbasis	mm	1996	1996	2126
Minimale breedte	mm	1466	1466	1466
Gewicht	kg	2500	2500	2650



De achterhef is beschikbaar als compacte of standaarduitvoering.



DELFINO

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

Een leider onder de supercompacten.

De Delfino vormt de ideale tractor voor alle situaties waarin de compactheid van het voertuig van fundamenteel belang is, zonder afstand te hoeven doen van uitrusting en het comfort die dat kenmerkend is voor machines uit de hogere categorieën. Met nieuwe, uiterst compacte en krachtige motoren die voldoen aan de vereisten van Stage V, een 12+12 of 16+16-verhouding, een elektrohydraulische differentieelsper, een hydraulisch systeem met hoge capaciteit en hefinrichtingen, zijn zij perfect voor landbouw- en gemeentelijke toepassingen, maar ook voor groenonderhoud. Ze zijn bovendien verkrijgbaar in zowel open uitvoeringen met neerklapbare rolbeugel, als met cabine.

DELFINO		50 BASSO	50	60
Motor		Perkins	Perkins	Perkins
Conformiteit emissies		Stage V	Stage V	Stage V
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	4/2216	4/2216	4/2216
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	38/51	38/51	43,5/59
Vermogen bij nominaal toerental (ECE R120)	kW/Pk	38/51	38/51	43,5/59
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	1320	1320	1320
Wielbasis	mm	1800	1800	1800
Gewicht met rolbeugel	kg	1385	1500	1575
Gewicht met cabine	kg	-	1810	1885



Verkrijgbaar in platform- of cabine-uitvoering.



FRUTTETO CVT S/V

WIJNGAARD, BOOMGAARD,
COMPACT

De specialist bij uitstek in wijngaarden en boomgaarden.

Voor jou zet de SAME Frutteto CVT zijn beste beentje voor! Afgezien van de Frutteto CVT-versies, die buitengewoon efficiënt zijn in ruim opgezette boomgaarden (maar tevens onvervangbare wildcards zijn voor het werk in het open veld), heeft SAME, als altijd, de S- en V-uitvoeringen, d.w.z. modellen met technische oplossingen en assen die deze machine nog beter geschikt maken voor het werk in hele smalle rijen. Comfort, configureerbaarheid of geavanceerde technologie van dit niveau zijn uniek in de sector van de gespecialiseerde tractoren. De technologische uifmuntendheid van de Frutteto CVT blijkt ook uit de brede keuze aan uitrustingen, zoals de nieuwe MaxCom-armleuning, de innovatieve continu variabele transmissie, de nieuwe comfortabele cabine, de hydraulische systemen met Load Sensing-pomp die 100 l/min kunnen leveren met de motor op slechts 1.850 tpm, en de moderne 3- of 4-cilinder FARMotion-motoren, speciaal ontworpen voor de agrarische sector.

FRUTTETO CVT S/V		90	100	90,4	105	115
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	3/2887	3/2887	4/3849	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	65/88	71/97	65/88	75/102	83/113
Maximaal hefvermogen hefinrichting	kg	2600	2600	2600	2600	2600
Wielbasis	mm	2086	2086	2216	2216	2216
Minimale breedte S-uitvoering	mm	1267	1267	1267	1267	1267
Minimale breedte V-uitvoering	mm	1077	1077	1077	1077	1077
Gewicht met cabine S-uitvoering (min.-max.)	kg	3165-3768	3165-3768	3218-3821	3218-3821	3218-3821
Gewicht met cabine V-uitvoering (min.-max.)	kg	3081-3590	3081-3590	3145-3643	3145-3643	3145-3643



Cabine met plat platform en exclusieve MaxCom-armleuning.



FRUTTETO S/V

WIJNGAARD, BOOMGAARD, COMPACT

Klein en wanneer nodig wendbaar, maar altijd krachtig.

De nieuwe Frutteto S/V-modellen zijn uitgerust met de innovatieve 3- of 4-cilinder- FARMotion Stage III B-motor voor een consequent hoge efficiëntie en laag specifiek brandstofverbruik. Cabine of platform, verschillende maten banden, mechanische en hydraulische technologie, kleine afmetingen en veel vermogen: de Frutteto S/V-serie is ideaal voor de typische gespecialiseerde teelt van bijvoorbeeld wijngaarden en boomgaarden die unieke eigenschappen vereisen. Met een kleinere draaicirkel, opmerkelijke manoeuvreerbaarheid en het zowel constructief als technologisch compacte ontwerp, beoogt de Frutteto S/V-serie te voldoen aan de behoeften en eisen van de hedendaagse landbouwers. De Frutteto S/V-tractoren zijn het resultaat van een lange traditie in het veld en de behoefte om altijd verbeteringen en ingrijpende technologische innovaties aan te brengen en onderscheiden zich door efficiëntie, wendbaarheid en comfort.

FRUTTETO S/V		80	90	90,4	100	105	115
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm ³	3/2887	3/2887	4/3849	3/2887	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	58/79	65/88	65/88	71/97	75/102	83/113
Maximaal hef vermogen achter	kg	2600	2600	2600	2600	2600	2600
Wielbasis	mm	2050	2050	2180	2050	2180	2180
Minimale breedte S-uitvoering	mm	1264	1264	1264	1264	1264	1264
Minimale breedte V-uitvoering	mm	1163	1163	1163	1163	1163	1163
Gewicht met cabine	kg	2750	2750	2900	2750	2900	2900



Hi-Steer-versie, optimaal bedieningsgemak en comfort.



HIGH-FLOW, POWER-FLOW, SETTING-FLOW

Een innovatieve hydraulische installatie met 3 niveaus en een max. opbrengst van 131 l/min.

HIGH-FLOW



Rechterzijde:

- 8 met de elektronische joystick bestuurd aansluitingen (met opbrengstregelaar) om nauwkeurig de gelijktijdige bewegingen van de laag debiet-apparatuur te regelen.
- 2 stopcontacten.

Linkerzijde:

- 4 leidingen met hoge opbrengst, beheerd door een elektro-proportioneel "duimwiel", met tijd- en opbrengstregeling (met weergave op het digitale display van het dashboard), arreteerstand, zweef- en kick-out.
- 2 vrije retourleidingen.

POWER-FLOW



Rechterzijde:

- Power Beyond.
- 1 vrije retourleiding.
- 2 stopcontacten.

Linkerzijde:

- 4 leidingen met hoge opbrengst, beheerd door een elektro-proportionele joystick, met tijd- en debietregeling (met weergave op het digitale display van het dashboard), arreteerstand, zweef- en kick-out.
- 2 vrije retourleidingen.

SETTING-FLOW



Rechterzijde:

- 8 met de elektronische joystick bestuurd regelbare aansluitingen (met doorstroomregelaar) om nauwkeurig de gelijktijdige bewegingen van de laag debiet-apparatuur te regelen.
- 2 stopcontacten.

Linkerzijde:

- 1 leiding (gemiddeld opbrengst, met doorstroomregelaar).
- 1 vrije retourleiding.

		Setting-Flow	Power-Flow	High-Flow
1 Tandepomp (transmissie)	l/min	64	-	-
2 Tandepompen (transmissie + motor)	l/min	-	131 (64+67)	131 (64+67)
Enkele pomp (stuurinrichting)	l/min	45	45	45
Aantal leidingen aan de voorkant (rechts)	nr.	8 (afstelling)	1 (Power Beyond)	8 (afstelling)
Aantal leidingen aan de voorkant (links)	nr.	1	4 (hoog debiet)	4 (hoog debiet)
Elektrische aansluitingen	nr.	2	2	2
Elektronische joystick		▲	▲	▲
Mechanische debietregelaar leidingen aan de voorkant (rechts)		▲	▲	▲
Mechanische debietregelaar leidingen aan de voorkant (links)		▲	-	-
Elektronische debietregelaar leidingen aan de voorkant (links)		-	▲	▲
Float-functie (leidingen)	nr.	4	4	8

ACTIVEDRIVE

ActiveDrive-voorwiellophanging met onafhankelijke wielen:
een uniek resultaat van de gespecialiseerde tractoren van SAME.

De voorwiellophanging met onafhankelijke armen is het resultaat van het leiderschap van SAME in het segment van de gespecialiseerde tractoren. Een exclusieve innovatie, waardoor de Frutteto en Frutteto CVT ActiveDrive-tractoren kunnen werken met de twee voorwielen die volledig onafhankelijk van elkaar omhoog en omlaag te bewegen. Dit alles met behoud van de compacte afmetingen van de machine en met verlaging van het zwaartepunt voor een betere gewichtsverdeling en dus meer stabiliteit en veiligheid. Een formidabel technologisch pakket waarmee SAME rijcomfort en rijstabiliteit kan bieden die gewoonlijk voorbehouden is voor de zware tractoren.

Anti-Duik en Anti-Rol -functies. Stabiliteit, veiligheid en grip van het hoogste niveau.

Dankzij het innovatieve ophangingsmethode en de exclusieve besturingssoftware hebben de Frutteto en Frutteto CVT ActiveDrive ook de Anti-Duik en Anti-Rol-functies. De eerste verhoogt de stabiliteit en veiligheid tijdens het remmen, en voorkomt het abrupte zakken van de vooras en de daaruit voortvloeiende excessieve verplaatsing van de belasting naar de vooras. De tweede past daarentegen de stijfheid van het systeem automatisch aan de stuurhoek en de rijnsnelheid aan en verbetert de stabiliteit en grip zowel in het veld als op de weg.

Superieur comfort, bij elke inspanning.

De ActiveDrive-ophanging wordt beheerd door een adaptief elektro-hydraulisch systeem dat samenwerkt met een elektronisch gestuurd differentieel (DTC) voor een rijcomfort dat geen andere gespecialiseerde tractor kan evenaren. De altijd actieve zelfnivellerende functie heeft de neiging om de cilinders terug te brengen naar het midden van de slag om zo ook onder wisselende bedrijfsomstandigheden een maximale systeemuitslag te garanderen. Ter completering van het systeem verzekert de DTC - het innovatieve elektronisch gestuurde differentieel met automatisch geleidelijk toenemende blokkering - de constante tractie met het variëren van de grip door de vergrendeling tot 100% van de voorwielen.



KRYPTON

RUPSTRACTOREN

Om in alle veiligheid op de moeilijkste plekken te komen.

De SAME Krypton is het krachtigste rupsvoertuig van het Krypton-assortiment en is gereed voor elk terrein. Hij is ervoor bestemd om onder de moeilijkste en typische omstandigheden voor heuvelachtige en bergachtige gebieden maximale prestaties te leveren. De Krypton 115 onderscheidt zich niet alleen door de moderne stijl, ronde lijnen, gewasvriendelijk ontwerp en optimaal zicht maar ook door zijn wielbasis van 1,850 mm en het innovatieve loopmechanisme met 6 steunrollen voor betere stabiliteit en hoge tractie.



Ergonomische en comfortabele bestuurdersplek.

KRYPTON		115
Motor		FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm³	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	83/113
Maximaal hef vermogen achter	kg	3170
Wielbasis	mm	1850
Breedte (min.-max.)	mm	1800
Steunvlak (min.-max.)	cm²	16650
Voor Gewicht met rolbeugel (min.-max.)	kg	6140



KRYPTON M

RUPSTRACTOREN



De uitmuntendheid onder de compacte tractoren voor het open veld.

De nieuwe SAME Krypton M is dankzij zijn wendbaarheid, lage zwaartepunt, onderwagen met 6 rollen en een groot draagvlak (rupsplaten van 450 mm) ontworpen voor intensief gebruik in het open veld, ook op steile hellingen. Het hydraulische systeem van 50 l/min, de talrijke hydraulische aansluitingen (tot 10 achter en 2 duplicaten aan de voorkant) en de achter-PTO van de 540/540ECO (of 540/1000) verzekeren een grote veelzijdigheid in het gebruik. Onder de nieuwe motorkap is de 4-cilinder FARMotion-motor met Common Rail-injectiesysteem van 2.000 bar gemonteerd.

RUPSTRACTOREN



Tot 10-voudige aansluitingen achter.

KRYPTON M		105	115
Motor		FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm ³	4/3849	4/3849
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	75/102	83/113
Maximaal hef vermogen achter	kg	2800	2800
Wielbasis	mm	1850	1850
Breedte	mm	1800	1800
Loopvlak	cm ²	16650	16650
Gewicht met ballast	kg	5880	5880



KRYPTON F

RUPSTRACTOREN



Sterk, veelzijdig en veilig: hij kent zijn wereld goed.

De Krypton F is ontworpen voor het werk in de rijen. De Krypton F-modellen kunnen worden uitgerust met ComfortTrack rubberen rupsbanden die dankzij de demping van de trillingen en het lawaai voor maximaal comfort voor de bestuurder en minder schade door bodemverdichting zorgen. De Krypton F modellen zijn zeer veelzijdige tractoren en hebben daarom twee extra hydraulische aansluitingen in het gebied rechtsvoor, voor een makkelijke en functionele bevestiging van de zij- en frontwerktuigen. Dit is heel praktisch bij het gebruik van trimmers, snoeimachines en palenzetters.

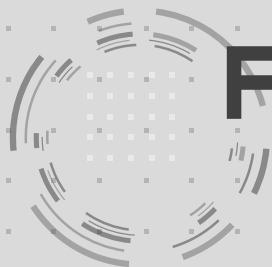
KRYPTON F		90			100	
		C	N	L	N	L
Motor		FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion	FARMotion
Conformiteit emissies		Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B	Stage III B
Cilinders/Cilinderinhoud	aantal/cm ³	3/2887	3/2887	3/2887	3/2887	3/2887
Maximaal vermogen (ECE R120)	kW/Pk	65/88	65/88	71/97	71/97	71/97
Maximaal hefvermogen achterhef	kg	3170	3170	3170	3170	3170
Wielbasis	mm	1650	1650	1650	1650	1650
Breedte	mm	1360	1460	1750	1460	1800
Loopvlak	cm ²	10230	11880	13200	11880	14850
Gewicht met ballast	kg	4760	4810	5250	4810	5370

RUPSTRACTOREN



FARMotion 3-cilindermotor.





FRONTLADERS



Een breed scala aan laders en accessoires.

De frontladers van SAME zijn specifiek ontworpen voor tractoren met een vermogen van 65 tot 140 pk. Voor deze robuuste werktuigen is een grote verscheidenheid aan hulpstukken verkrijgbaar, waarmee alle voorkomende bewerkingen- en opslagwerkzaamheden perfect uitgevoerd kunnen worden. Frontladers van SAME verminderen de belasting van de tractor aanzienlijk. Dankzij de technische knowhow bevindt het werktuig zich in een ideale positie voor een lagere impact op de vooras. De lader is ontworpen voor een maximale werktuigbelading en het voorkomen van graanverlies, met een maximale hellingshoek ten opzichte van de grond van 40° tot 46°, in opgeheven positie vanaf 69°. Dankzij de Z-kinematica kan de bestuurder rekenen op het best mogelijke zicht en maximale prestaties. Bovendien rijdt de tractor zelfs op oneffen terrein soepeler met het "Comfort-Drive" dempingssysteem, dat ervoor zorgt dat de schokken op lader en werktuig afnemen. Montage, demontage en onderhoudswerkzaamheden verlopen even snel en eenvoudig als het gebruik van de vleugel met alle soorten werktuigen. Dankzij de unieke "Return-to-Level"-functie keert het werktuig met een druk op de knop terug in de vooraf bepaalde, optimale positie.

- Ruw en duurzaam: Profiline-frontladers, vervaardigd uit fijnkorrelig staal.
- Mechanisch niveauregelingssysteem, Return-to-Level optioneel
- Maximale laadhoogte van 4,07 m
- De lader en diens steunen belemmeren vormen geen belemmering voor de toegang tot de belangrijkste punten
- QuickFix-snelkoppelingssysteem optioneel verkrijgbaar voor een snelle en eenvoudigere bevestiging van de frontlader en bijbehorende verbindingen
- Hoger hefvermogen over de gehele slag
- Eenvoudige en nauwkeurige bediening via joystick of bediening met een enkele hendel
- De ComfortDrive-functie beschermt de operator en werktuigen tegen extreme trillingen



Ontdek meer op [same-tractors.com](https://www.same-tractors.com)
en bij uw dealer.



SAME is een merk van  SDF



Technische specificaties en afbeeldingen zijn uitsluitend indicatief. SAME behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan te brengen te allen tijde en zonder voorafgaande kennisgeving.
Code 308.0369.91-9 - 03/21